

Register your product and get support at  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

# Hairdryer

HP4984

HP4983

HP4982

HP4981

HP4980

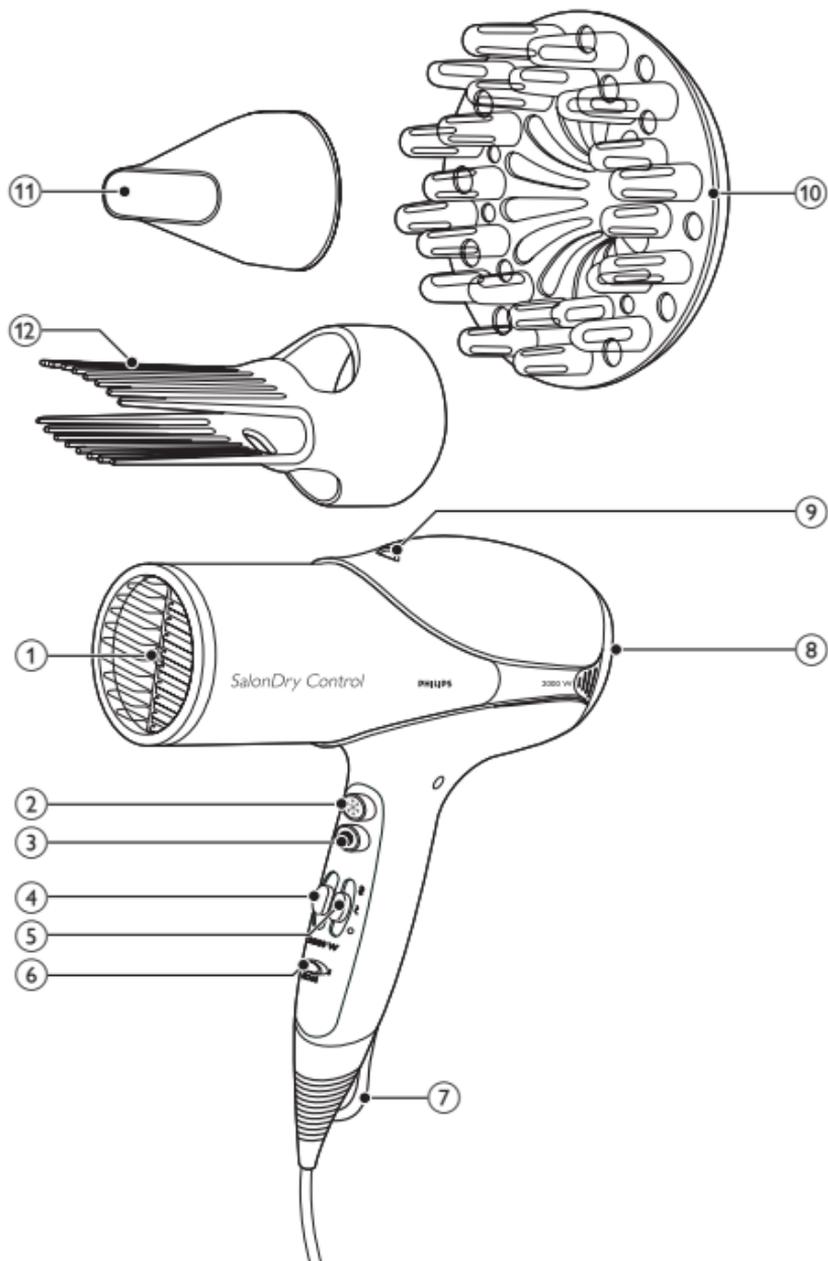


---

UK    Посібник користувача

---

**PHILIPS**



Вітаємо вас із покупкою та ласкаво просимо до клубу Philips! Щоб уповні скористатися підтримкою, яку пропонує Philips, зареєструйте свій виріб на веб-сайті [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

## 1 Важливо

Перед тим як використовувати пристрій, уважно прочитайте цей посібник користувача і зберігайте його для майбутньої довідки.

- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Не використовуйте цей пристрій біля води.
- У разі використання пристрою у ванній кімнаті витягуйте шнур із розетки після використання, оскільки перебування пристрою біля води становить ризик, навіть якщо пристрій вимкнено.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не використовуйте його біля ванн, душов, басейнів або інших посудин із водою.
- Не вставляйте металеві предмети у решітку для повітря, це може призвести до ураження електричним струмом.
- Ніколи не закривайте отвори для повітря.
- Перед тим як під'єднати пристрій до електромережі, перевірте, чи збігається напруга, вказана на ньому, із напругою у мережі.
- Не використовуйте пристрій для інших цілей, не описаних у цьому посібнику.
- Не використовуйте пристрій на штучному волоссі.
- Ніколи не залишайте під'єднаний пристрій без нагляду.
- Після використання завжди від'єднуйте пристрій від мережі.
- Не використовуйте приладдя чи деталі інших виробників, за винятком тих, які рекомендує компанія Philips. Використання такого приладдя чи деталей призведе до втрати гарантії.
- Не накручуйте шнур живлення на пристрій.
- Якщо шнур живлення пошкоджено, для уникнення небезпеки його необхідно замінити, звернувшись до сервісного центру, уповноваженого Philips, або фахівців із належною кваліфікацією.



- Цей пристрій не призначено для користування особами (включаючи дітей) із послабленими фізичними відчуттями чи розумовими здібностями, або без належного досвіду та знань, крім випадків користування під наглядом чи за вказівками особи, яка відповідає за безпеку їх життя.
- Дорослі повинні стежити, щоб діти не бавилися пристроєм.
- Для додаткового захисту рекомендується використовувати пристрій залишкового струму (RCD) в електромережі ванної кімнати. Номінальний залишковий струм пристрою залишкового струму (RCD) не повинен перевищувати 30 мА. Рекомендації щодо використання цього виробу можна одержати в спеціаліста.
- Якщо пристрій перегріється, він вимкнеться автоматично. Від'єднайте пристрій від мережі і дайте йому охолонути кілька хвилин. Перед тим, як знову увімкнути пристрій, перевірте, чи решітку не заблоковано пухом, волоссям тощо.

Рівень шуму:  $L_s = 82$  дБ (А) для HP4980, HP4981, HP4984

Рівень шуму:  $L_s = 83$  дБ (А) для HP4982, HP4983

---

## Електромагнітні поля (ЕМП)

Цей пристрій відповідає всім стандартам, які стосуються електромагнітних полів (ЕМП). Згідно з останніми науковими дослідженнями пристрій є безпечним у використанні за умов правильної експлуатації відповідно до інструкцій, поданих у цьому посібнику користувача.

---

## Навколишнє середовище

Не викидайте пристрій разом із звичайними побутовими відходами, а здавайте його в офіційний пункт прийому для повторної переробки. Таким чином Ви допоможете захистити довкілля.



## 2 Висушування волосся

1 Вставте вилку у розетку.

- Для точного висушування встановіть концентратор (11) на фен (1).

- **Лише HP4981/83:** Для збільшення об'єму завитків та створення "живих" зачісок встановіть дифузор (10) на фен (1).
- **Лише HP4984:** Щоб піднімати, розпрямляти та розгладжувати кучеряве волосся в стилі "афро", встановіть гребінець для моделювання (12) на фен (1).
- Для від'єднання насадки просто стягніть її з пристрою.

2 Встановіть перемикач струменя повітря (4) у положення I для слабкого струменя і моделювання або у положення II – для потужного струменя та швидкого висушування. Для надпотужного струменя повітря натисніть кнопку "турбо" (3).

3 Встановіть перемикач температури (5) у положення 8 для гарячого струменя, 9 для теплого струменя чи у положення 10 – для холодного струменя повітря. Щоб створити холодний струмінь повітря для закріплення зачіски, натисніть кнопку холодного струменя (2).

- **Лише HP4982/83:** Щоб увімкнути або вимкнути функцію генерації іонів, встановіть перемикач іонного кондиціонування у положення I або O (6). Ця функція надає волоссю додаткового блиску і зменшує скуповдження. Вона особливо підходить для висушування сухого та майже сухого волосся.

↳ Якщо функцію увімкнено, засвітиться індикатор генерації іонів (9).

↳ Якщо функцію увімкнено, можна почути особливий запах. Це нормальне явище, яке виникає внаслідок генерації іонів.

- **Для моделі HP4981/83 із дифузором:**

Щоб надати зачісці об'єму від коренів волосся, ведіть зубцями дифузора по волоссі, роблячи обертові рухи.

Під час висушування довгого волосся розкладіть пасма волосся на верхню частину дифузора або розчешіть його донизу зубцями дифузора.

Під час висушування кучерявого або хвилястого волосся тримайте дифузор на відстані 10-15 см і висушуйте його поступово.

- **Для моделі HP4984 із гребінцем для моделювання:** Вставте зубці дифузора у волосся і направте струмінь повітря від коренів до кінчиків.

### Після використання:

- 1 Вимкніть пристрій і від'єднайте його від мережі.
- 2 Поставте пристрій на жаростійку поверхню і дайте йому охолонути.
- 3 Зніміть решітку забору повітря (8) з пристрою і почистіть пристрій від волосся та пилу.
- 4 Почистіть пристрій вологою ганчіркою.
- 5 Зберігайте пристрій у безпечному, сухому та незапиленому місці. Пристрій можна також зберігати, підвісивши його на гачок за петлю (7).

## 3 Гарантія та обслуговування

Якщо Вам необхідна інформація або у Вас виникла проблема, відвідайте веб-сторінку компанії Philips [www.philips.com](http://www.philips.com), або зверніться до Центру обслуговування клієнтів компанії Philips у Вашій країні (телефон можна знайти на гарантійному талоні). Якщо у Вашій країні немає Центру обслуговування клієнтів, зверніться до місцевого дилера Philips.



© Royal Philips Electronics N.V. 2009  
All rights reserved.

Specifications are subject to change without notice.  
Trademarks are the property of Koninklijke Philips  
Electronics N.V. or their respective owners.

PDCC-2009  
3140 035 20131



100% recycled paper  
100% papier recyclé